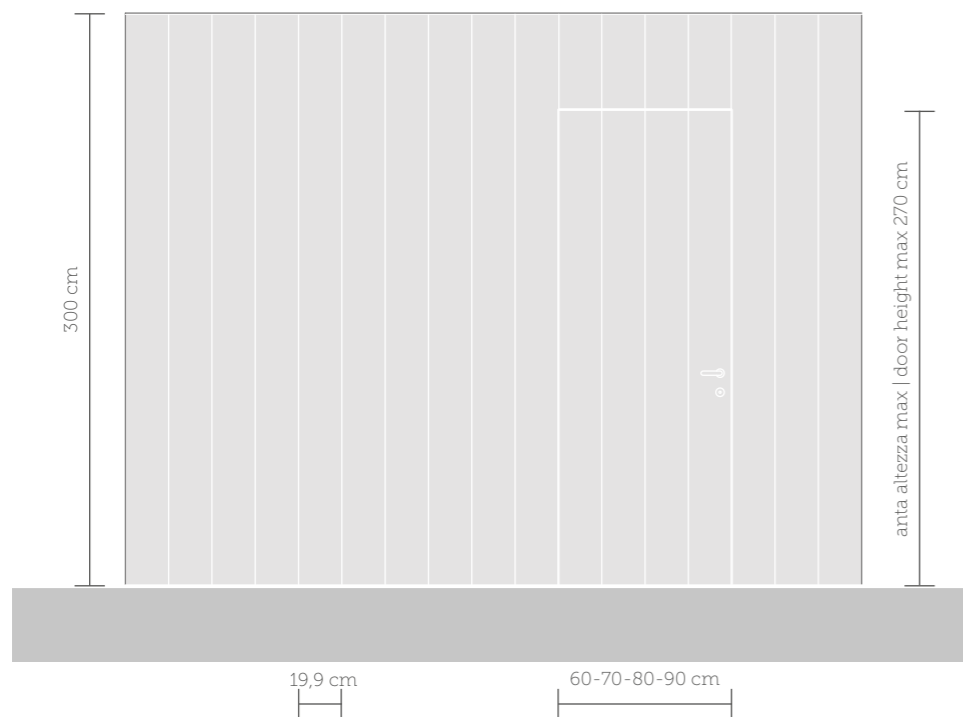


- 1 Sottostruttura metallica | *Metallic substructure*
- 2 Doga standard | *Standard stave*
- 3 Fresata | *Milled*



- Continuum è soprattutto casa, ma anche ufficio.
- Programma disponibile e finalizzato a progetti su misura, fino ad una altezza massima di cm 300.
- Tecnologia all'avanguardia con sottostruttura metallica regolabile, in grado di aderire perfettamente ad ogni conformazione di parete.

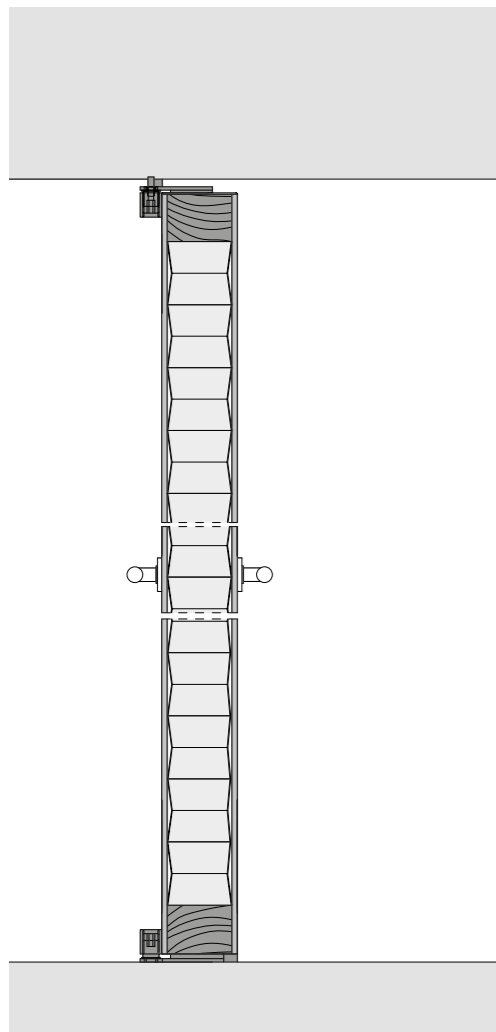
- *Continuum is mainly destined to the house but to the office too.*
- *Programme designed for customised projects, up to 300 cm high.*
- *Updated technology thanks to the supporting adjustable metal structure, which perfectly match the underlying wall.*

Continuum è un programma di Antonio Citterio, che porta una linfa fresca ad uno dei classici settori della TRE-P & TRE-Più, cioè il sistema della pannellatura. Citterio aggiunge infatti un nuovo capitolo alla sua interpretazione del modello di casa attraverso una ricerca che coniuga tradizione e tecnologia. Dopo il programma in alluminio e cristallo del sistema Pavilion, incentrato sulla razionalità del disegno, sulla trasparenza dei materiali e sulla luce, Continuum crea un progetto dal carattere razionale e lineare, riproponendo una visione estetica moderna della boiserie a tutto campo, orientandosi su una lettura gentile, calda e romantica della casa.

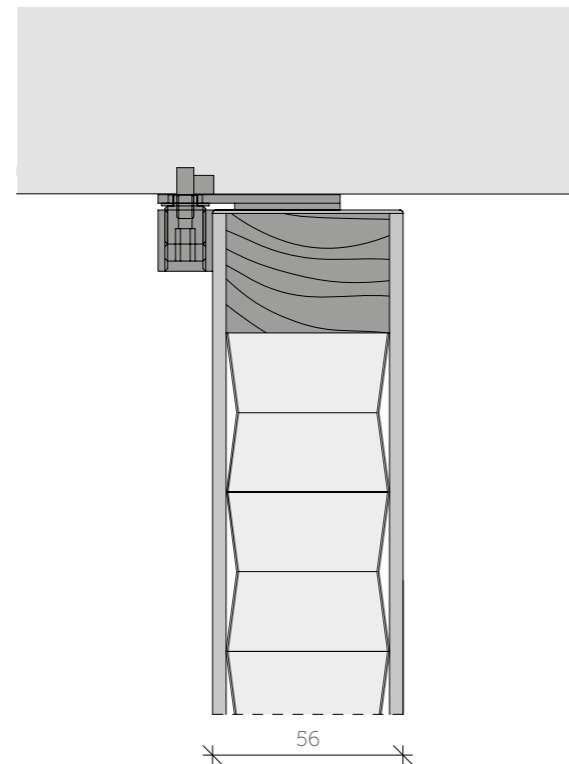
Continuum is the new programme designed by Antonio Citterio, making one of the most classic TRE-P & TRE-Più sector more lively and updated, that is the panel system. Antonio Citterio adds a new chapter to its interpretation of the house through a product mixing tradition and technology. After the aluminium and glass system Pavilion, based on a more rational design, transparent materials and light, Continuum is a rational and linear project, offering a new version of traditional panelling, to give a warm and romantic taste to the room.

Sistema di pannellatura a tutta altezza con sottostruttura in alluminio, e la possibilità di inserire ante battenti con apertura a spingere oppure a tirare. Doghe standard da 199 mm di larghezza e spessore di 20 mm, impiallacciate in varie essenze. Sottostruttura con profilo verticale lineare e ad angolo in alluminio laccato opaco. Profilo orizzontale intermedio ed inferiore in alluminio grezzo. Ferramenta dedicata. Anta battente di spessore 56 mm, tamburata ed impiallacciata in varie essenze; predisposta per chiusura con solo maniglia, maniglia e nottolino oppure maniglia e cilindro con chiave. Disponibile anche nella versione a doppio battente. Stipite in alluminio laccato opaco con guarnizione in materiale plastico, due cerniere e serratura magnetica in finitura cromata satinata. Disponibile con o senza traverso superiore. Possibilità di applicare delle mensole mediante l'utilizzo di appositi profili a cremagliera e reggimensola a scomparsa.

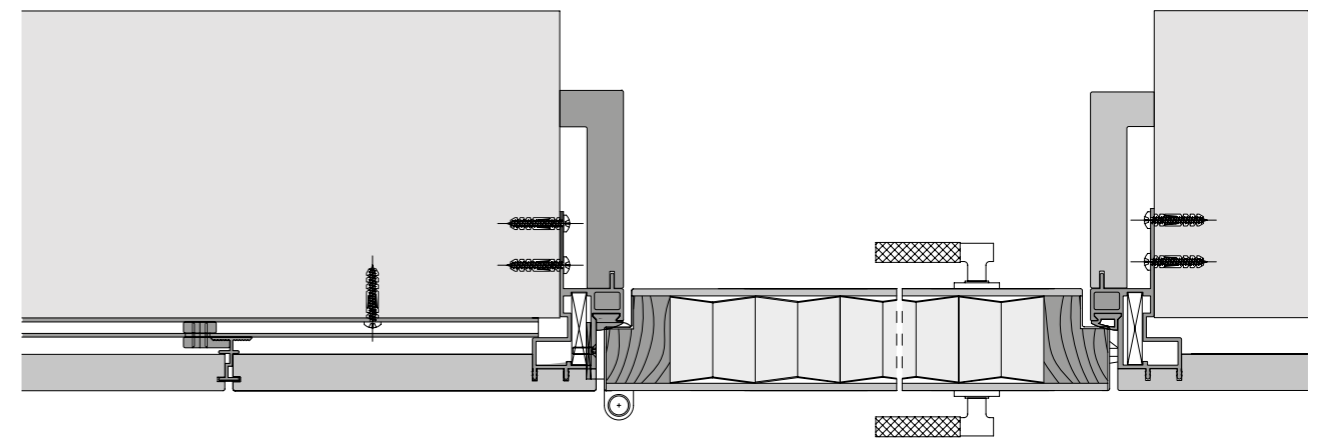
Full height paneling system with aluminum substructure, which can include pushing or pulling opening hinged doors. Standard staves 199 mm wide and thickness 20 mm, is available in different veneers and versions. Substructure with vertical linear and angular profiles in aluminum matt lacquered. Horizontal intermediate and lower profiles in raw aluminum with specific hardware. Hinged plain panel, thickness 56 mm, available in different veneers, arranged for handle only, privacy lock or cylinder with key. Available in double panel version too. Frame in aluminum matt lacquered, plastic gasket, two hinges and magnetic lock in satin chrome finish. Available with or without upper frame. It is possible to apply shelves using special rack profiles and concealed shelf holders.



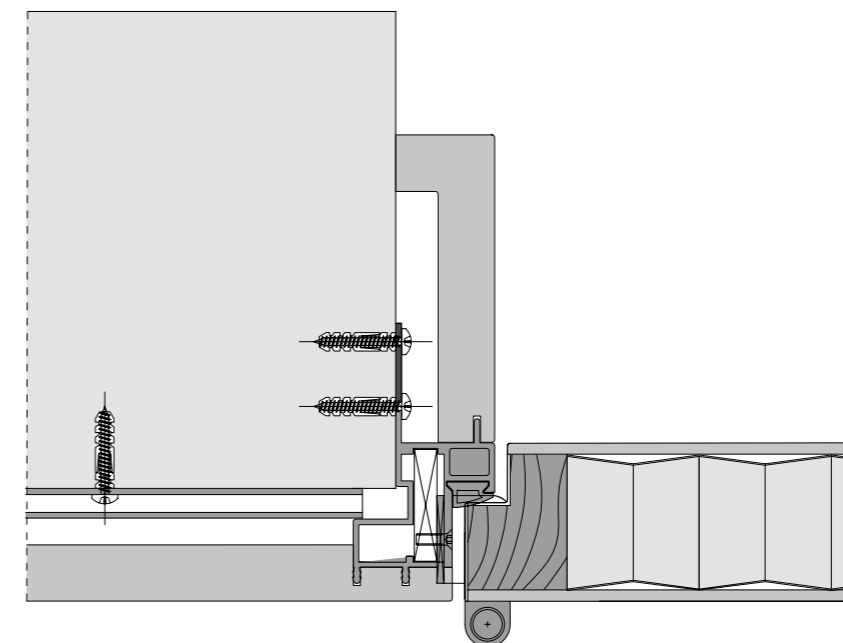
Sezione Verticale | Scala 1:5
Vertical Section | Scale 1:5



Particolare Sezione Verticale | Scala 1:2
Detail Vertical Section | Scale 1:2



Sezione Orizzontale | Scala 1:5 | Horizontal Section | Scale 1:5



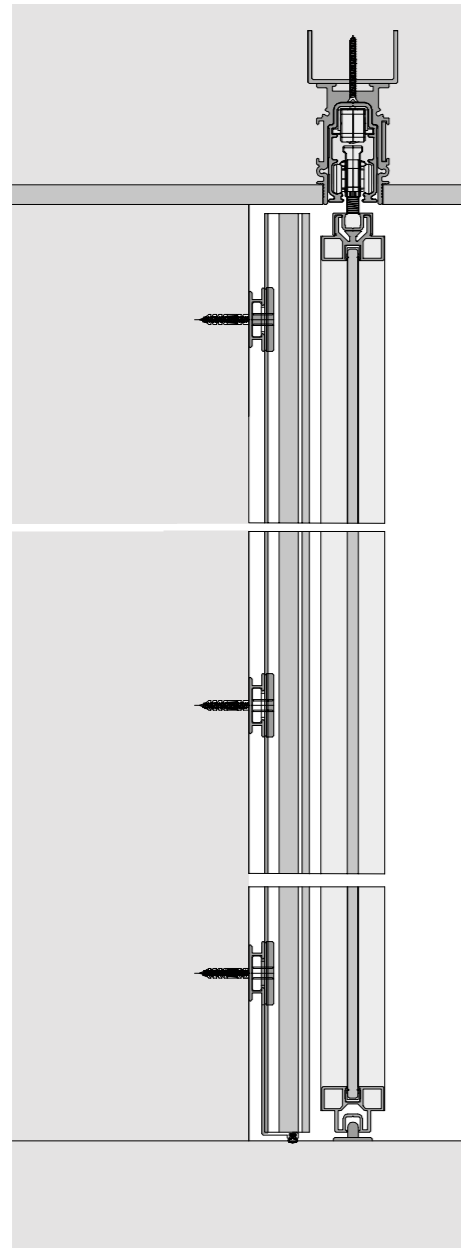
Particolare sezione orizzontale | Scala 1:2
Detail horizontal section | Scale 1:2

Finiture disponibili: Essenza | Essenza Scultura | Laccato Scultura.
Available finishes: Wood | Scultura Wood | Scultura Lacquer.

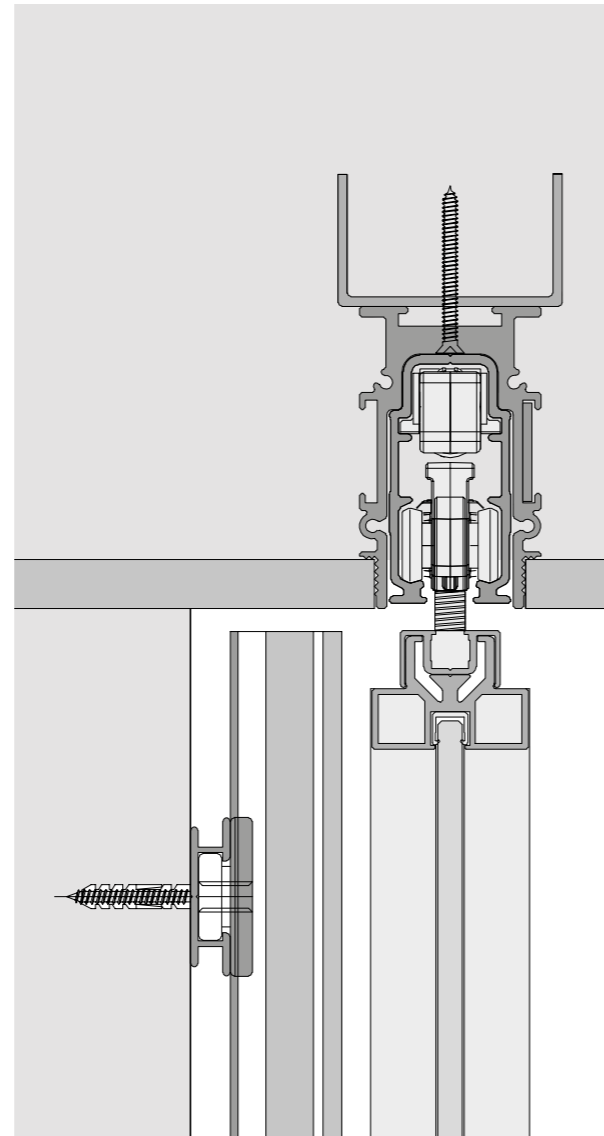
Technical | Continuum + Pavilion

Soluzione composta da anta singola e sistema di scorrimento con binario singolo fissato a soffitto e binario speciale per cartongesso.

Composition of single panel and single sliding system, fitted to the ceiling and special track for gypsum.



Sezione Verticale | Scala 1:5
Vertical Section | Scale 1:5



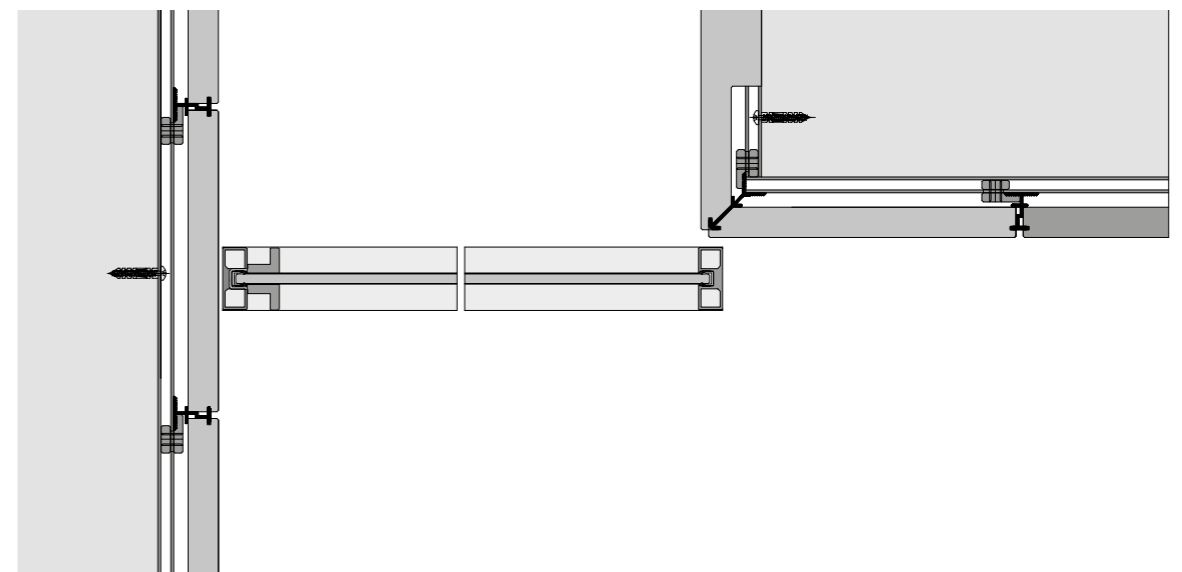
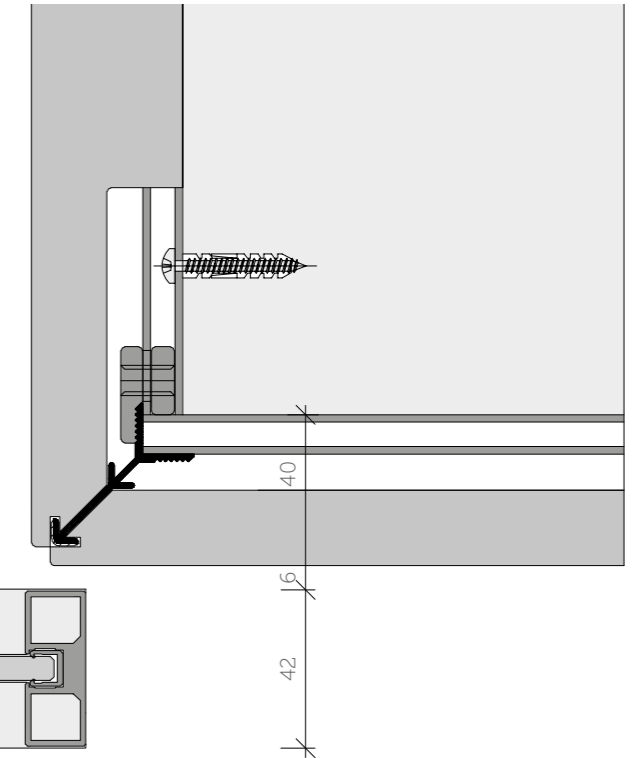
Particolare Sezione Verticale | Scala 1:2
Detail Vertical Section | Scale 1:2

Finiture disponibili Continuum: Essenza | Essenza Scultura | Laccato Scultura.
Finiture disponibili Pavilion: Cristallo | Cristallo Tessuto.

Available finishes Continuum: Wood | Scultura Wood | Scultura Lacquer.
Available finishes Pavilion: Glass | Glass with Fabric.

Technical | Continuum + Pavilion

Particolare Sezione Orizzontale | Scala 1:2
Detail Horizontal Section | Scale 1:2



Sezione Orizzontale | Scala 1:5 | Horizontal Section | Scale 1:5